

LED Flush Mount Instructions

Instructions de montage encastré LED

Instrucciones de montaje empotrado LED

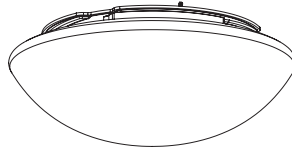
FM89S1EWHR (8 inch/20 cm)
FM119S1EWHR (11 inch/28 cm)
FM159S1EWHR (15 inch/38 cm)

Packaging Contents

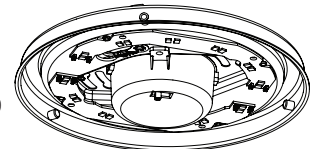
Contenu de l'emballage

Contenidos del embalaje

- A. Round diffuser
Diffuseur acrylique
Difusor acrílico



- B. Fixture housing
Boîtier du luminaire
Alojamiento del accesorio



- C. (3) Wire connectors
(3) Serre-fils
(3) Conectores de cable



- D. (2) Mounting Screw #8-19
(2) Vis de fixation #8-19
(2) Tornillo de fijación # 8-19



ITEMS REQUIRED

(Purchase separately)

- Philips Screwdriver
- Gloves
- Ladder
- Wire Strippers
- Safety Goggles
- Flathead Screwdriver
- Electrical Tape
- Wire Cutters

ARTICLES NÉCESSAIRES

(à acheter séparément)

- Tournevis à tête cruciforme
- Gants
- Échelle
- Pincès à dénuder
- Lunettes de sécurité
- Tournevis à tête plate
- Ruban électrique
- Pincès coupantes

ARTÍCULOS NECESARIOS

(se compran por separado)

- Destornillador Philips
- Guantes
- Escalera
- Pelacables
- Gafas protectoras
- Destornillador de cabeza plana
- Cinta eléctrica
- Cortadores de alambre

CCT Select INSTRUCTIONS

FM89S1EWHR (8 inch/20 cm)

Selector Switch (3000K, 4000K, 5000K)

Choose your favorite correlated color temperature (CCT) from 3 options using the switch

CCT Select INSTRUCTIONS

Sélecteur (3000K, 4000K, 5000K)

Choisissez votre température de couleur corrélée préférée (CCT) de 3 options en utilisant le commutateur.

CCT Select INSTRUCCIONES

Interruptor selector (3000K, 4000K, 5000K)

Elija su temperatura favorita de color correlacionada (CCT) de 3 opciones utilizando el interruptor.

FM119S1EWHR (11 inch/28 cm) | FM159S1EWHR (15 inch/38 cm)

Selector Switch (2700K, 3000K, 3500K, 4000K, 5000K)

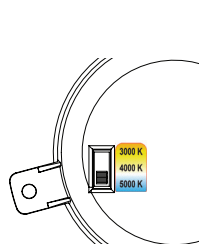
Choose your favorite correlated color temperature (CCT) from 5 options using the switch

Sélecteur (2700K, 3000K, 3500K, 4000K, 5000K)

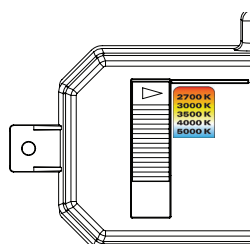
Choisissez votre température de couleur corrélée préférée (CCT) de 5 options en utilisant le commutateur.

Interruptor selector (2700K, 3000K, 3500K, 4000K, 5000K)

Elija su temperatura favorita de color correlacionada (CCT) de 5 opciones utilizando el interruptor.



CCT for 8 inch



CCT for 11 inch/ 15 inch

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using product, basic precautions should always be followed, including the following:

- Heed all warnings, including below warnings AND those included on product.
- HALO luminaires (fixtures) are designed to meet the latest NEC requirements and are certified in full compliance with UL. Before attempting installation of any lighting luminaire check your local electrical code. This code sets the wiring standards for your locality and should be carefully studied before starting.

IMPORTANTES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Des précautions de base doivent être suivies lors de l'utilisation de ce produit, incluant :

- Respectez tous les avertissements, y compris les avertissements ci-dessous ET ceux qui sont inscrits sur l'étiquette d'avertissement.
- Les luminaires HALO sont conçus pour répondre aux plus récentes exigences de la NEC et sont homologués UL/cUL et entièrement conforme à la norme de l'UL. Avant de commencer l'installation d'un éclairage quelconque, vérifiez votre code électrique local. Ce code établit les normes de câblage pour votre localité et doit être étudié attentivement avant de commencer.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Al utilizar el producto, siempre se deben seguir las precauciones básicas, incluido lo siguiente:

- Tenga en cuenta todas las advertencias, incluyendo las advertencias a continuación Y aquellas incluidas en el producto.
- Las luminarias HALO(luminarias) están diseñadas para cumplir con los requisitos más recientes del Código Eléctrico Nacional (NEC) y están plenamente certificadas por su cumplimiento con UL. Antes de comenzar la instalación de su luminaria verifique el código local. Este código fija los estándares de cableados de su localidad y debe ser estudiado cuidadosamente antes de comenzar.

! WARNING

- Read and follow these instructions.



Risk of Fire - MINIMUM 90°C SUPPLY CONDUCTORS.
If uncertain, consult an electrician.

! AVERTISSEMENT

- Lisez et suivez ces instructions.



Risque d'incendie - CONDUCTEURS D'ALIMENTATION DE 90 °C MIN. Consultez un électricien en cas de doute.

! ADVERTENCIA

- Lea y siga estas instrucciones.



Riesgo de incendio - UTILICE CONDUCTORES DE SUMINISTRO QUE SOPORTEN UN MÍNIMO DE 90°C. Si no está seguro consulte a un electricista.



Risk of Electric Shock - To avoid possible electrical shock, be sure that power supply is turned off at fuse box or circuit breaker before installing or servicing luminaire.



Risque de chocs électriques - Pour éviter la possibilité d'électrocution, assurez-vous que la source d'alimentation est hors tension depuis la boîte des fusibles ou le disjoncteur avant d'installer ou de réparer le luminaire.



Riesgo de choque eléctrico Para evitar una posible descarga eléctrica, asegúrese de que el suministro de alimentación esté apagado en la caja de fusibles o en el disyuntor antes de instalar o mantener la luminaria.



Risk of Fire/Electric Shock - Installation requires knowledge of luminaires electrical systems. If not qualified, do not attempt installation. Contact a qualified electrician. Luminaire wiring and electrical parts may be damaged when drilling. Check for enclosed wiring and components.



Risque d'incendie/de chocs électriques L'installation nécessite la connaissance des systèmes électriques des luminaires. Si non qualifié, ne tentez pas l'installation. Contactez un électricien qualifié. Le câblage du luminaire et les pièces électriques peuvent être endommagés lors du perçage. Vérifiez le câblage et les composants inclus.



Riesgo de incendio/ choque eléctrico - La instalación requiere conocimientos de luminarias de los sistemas eléctricos. Si no está calificado, no intente la instalación. Póngase en contacto con un electricista cualificado. El cableado de la luminaria y las partes eléctricas pueden dañarse al perforar. Compruebe el cableado y los componentes cerrados.

- Install only in areas that have the construction features shown in the photographs and/or drawings.
- To prevent wiring damage or abrasion, do not expose wiring to edges of sheet metal or other sharp objects.
- Connect fixture to a 120 volt, 60 Hz power source. Any other connection voids the warranty.

- Installez uniquement dans les zones présentant les caractéristiques de construction indiquées sur les photographies et / ou les dessins.
- Pour éviter l'abrasion ou les dommages au câblage, n'exposez pas le câblage aux bords de tôle ou à d'autres objets coupants.
- Raccorder l'appareil d'éclairage à une alimentation 120 V, 60 Hz. Toute autre connexion annule la garantie.

- Instale solo en áreas que tengan las características de construcción que se muestran en las fotografías y / o dibujos.
- Para prevenir daños o rozaduras en los cables, no los exponga a los bordes de láminas metálicas o de otros objetos cortantes.
- Conecte el accesorio a una fuente de energía de 120 Voltios, 60 Hz. Cualquier otro tipo de conexión anula la garantía.

! CAUTION

Edges may be Sharp - Wear gloves while handling.

! PRÉCAUTION

Les bords peuvent être tranchants - Portez des gants lors de la manipulation.

! PRECAUCIÓN

Los bordes pueden cortar - Use guantes durante la manipulación.

- Fixture should be installed by persons with experience in household wiring or by a qualified electrician. The electrical system, and the method of electrically connecting the fixture to it, must be in accordance with the National Electrical Code and local building codes.
- This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
- This device complies with ISED ICES Standard Canada ICES-005(B) / NMB-005 (B).
- Only those open holes indicated in the photographs and /or drawings may be made or altered as a result of kit installation. Do not leave any other open holes in an enclosure of wiring or electrical components.
- Fixture is Suitable for Wet Location Covered Ceiling.

SAVE THESE INSTRUCTIONS AND WARNINGS.

- L'appareil d'éclairage doit être installé par un électricien ou une personne chevronnée en câblage domestique. Le système électrique et la méthode de connexion électrique de l'appareil d'éclairage doivent être conformes au Code national de l'électricité et aux codes locaux du bâtiment.
- Cet appareil est conforme au chapitre 15 des règlements FCC. La mise en œuvre est sous réserve des deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne provoque pas de brouillage nuisible, et (2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, notamment l'interférence qui pourrait provoquer un fonctionnement indésirable.
- Cet appareil est conforme à la norme ISED ICES Canada ICES-005 (B) / NMB-005 (B).
- Seulement les trous ouverts indiqués dans les images et/ou dessins peuvent être défoncés ou altérés lors de l'installation de la trousse. Ne laissez pas d'autres trous ouverts dans l'enceinte de câblage ou des composants électriques.
- Le luminaire convient aux plafonds couverts dans les endroits humides.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS ET CES AVERTISSEMENTS.

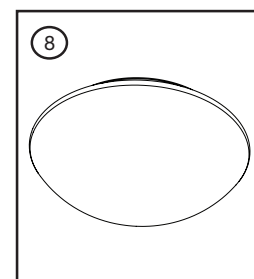
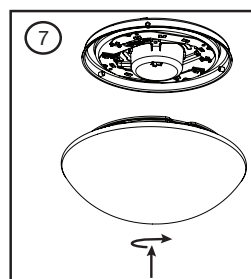
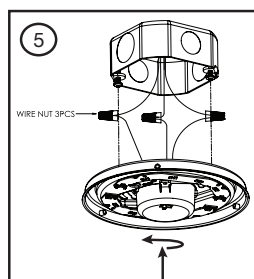
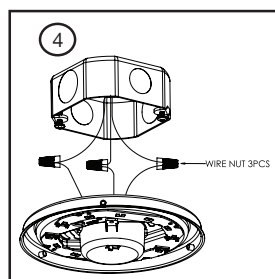
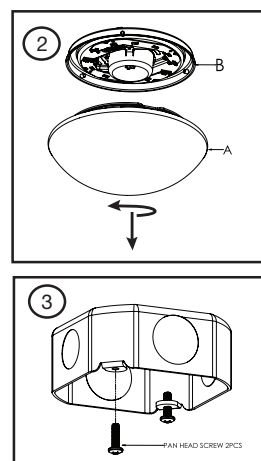
- El accesorio debe ser instalado por personas con experiencia en cableado doméstico o por un electricista calificado. El sistema eléctrico y el método de conexión eléctrica del accesorio debe cumplir con el Código eléctrico nacional y los códigos locales sobre edificios.
- Este dispositivo cumple con parte 15 de las reglas de FCC. SU operación está sujeta a las siguientes condiciones: (1) Este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo puede recibir interferencia, incluyendo aquella que puede causar una operación no deseada del dispositivo.
- Este dispositivo cumple con la norma ISED ICES Canada ICES-005 (B) / NMB-005 (B).
- Solo pueden perforarse o modificarse los orificios abiertos indicados en las fotografías y/o esquemas como consecuencia de la instalación del kit. No deje ningún otro orificio abierto en un gabinete de cableado o componentes eléctricos.
- La luminaria es adecuada para techos cubiertos en ubicaciones húmedas.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS.

WIRING AND FIXTURE INSTALLATION

1. TURN POWER OFF AT MAIN FUSE/ BREAKER BOX. Carefully open carton and remove fixture.
2. Hold fixture housing (B) and remove lens (A) by rotating counterclockwise. (Fig. 2)
3. Install mounting screws in the junction or outlet box. (Fig. 3)
4. Connect fixture black and white wires with the Hot and common supply wires. Secure together using wire nuts. Connect fixture ground wire with ground wire from the junction box. Secure together using a wire nut. (Fig. 4)
5. Lift fixture pan up toward ceiling and carefully tuck wires into junction box. Align keyholes in the luminaire housing with the mounting screws. Then rotate canopy to securely fit onto junction box. Tighten screws to secure. (Fig. 5)
6. Choose your favorite CCT from 3 options using the switch. (See Page 1)
7. Position lens so that it becomes seated in the housing slot. Turn lens clockwise to secure lens to housing. (Fig. 7)
8. Restore power to the electrical box. Turn the light switch on to start the fixture. (Fig. 8)
9. Remove lens to choose another CCT.

Note: To clean diffuser, use a mild detergent and water. Wipe and allow to air dry.



INSTALLATION DU CÂBLAGE ET DES LUMINAIRES

1. COUPEZ L'ALIMENTATION AU NIVEAU DE LA BOÎTE À FUSIBLES/DISJONCTEUR PRINCIPALE. Ouvrez soigneusement le carton et retirez le luminaire.
2. Tenez le boîtier du luminaire (B) et retirez la lentille (A) en tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. (Fig. 2)
3. Installez les vis de montage dans la boîte de jonction ou de sortie. (Fig. 3)
4. Connectez les fils noir et blanc du luminaire aux fils d'alimentation chaud et commun. Fixez ensemble à l'aide de serre-fils. Connectez le fil de terre du luminaire au fil de terre de la boîte de jonction. Fixez ensemble à l'aide d'un écrou de fil. (Fig. 4)
5. Soulevez le plateau du luminaire vers le plafond et placez soigneusement les fils dans la boîte de jonction. Alignez les trous de serrure du boîtier du luminaire avec les vis de montage. Ensuite, faites pivoter l'avant pour qu'il s'adapte solidement à la boîte de jonction. Serrer les vis pour fixer. (Fig. 5)
6. Choisissez votre CCT préféré parmi 3 options à l'aide du commutateur. (voir page 1)
7. Positionnez la lentille de manière à ce qu'elle s'insère dans la fente du boîtier. Tournez la lentille dans le sens des aiguilles d'une montre pour fixer la lentille au boîtier. (Fig. 7)
8. Rétablissez l'alimentation du boîtier électrique. Allumez l'interrupteur d'éclairage pour démarrer l'appareil. (Fig. 8)
9. Retirez l'objectif pour choisir un autre CCT.

Remarque: Nettoyez le diffuseur avec un détergent doux et de l'eau. Essayez-le et laissez-le sécher à l'air libre.

INSTALACIÓN DE CABLEADO Y ACCESORIOS

1. DESCONECTE LA ALIMENTACIÓN EN LA CAJA PRINCIPAL DE FUSIBLES/DISYUNTORES. Abra con cuidado la caja de cartón y retire el accesorio.
2. Sostenga la carcasa de la lámpara (B) y retire la lente (A) girándola en sentido contrario a las agujas del reloj. (Figura 2)
3. Instale los tornillos de montaje en la caja de empalmes o salida. (Figura 3)
4. Conecte los cables blanco y negro de la luminaria con los cables de suministro vivo y común. Asegúrelos usando tuercas para alambre. Conecte el cable de tierra de la lámpara con el cable de tierra de la caja de conexiones. Asegúrelos usando una tuerca para alambre. (Figura 4)
5. Levante la bandeja de la lámpara hacia el techo y meta con cuidado los cables en la caja de empalmes. Alinee las bocallaves de la carcasa de la luminaria con los tornillos de montaje. Luego gire la capota para que encaje de forma segura en la caja de empalmes. Apriete los tornillos para asegurar. (Figura 5)
6. Elija su CCT favorito entre 3 opciones usando el interruptor. (ver página 1)
7. Coloque la lente de modo que quede asentada en la ranura de la carcasa. Gire la lente en el sentido de las agujas del reloj para asegurar la lente a la carcasa. (figura 7)
8. Restaurar la energía a la caja eléctrica. Encienda el interruptor de la luz para encender el aparato. (Figura 8)
9. Retire la lente para elegir otro CCT.

Nota: Para limpiar el difusor, utilice detergente suave y agua. Frótelo y déjelo secar al aire.

5-YEAR LIMITED WARRANTY

THE FOLLOWING WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESS, IMPLIED OR STATUTORY INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE.

Cooper Lighting Solutions ("CLS") warrants to customers that, for a period of five years from the date of purchase, CLS products will be free from defects in materials and workmanship. The obligation of CLS under this warranty is expressly limited to the provision of replacement products. This warranty is extended only to the original purchaser of the product. A purchaser's receipt or other proof of date of original purchase acceptable to CLS. This is required before warranty performance shall be rendered.

This warranty does not apply to CLS products that have been altered or repaired or that have been subjected to neglect, abuse, misuse or accident (including shipping damages). This warranty does not apply to products not manufactured by CLS which have been supplied, installed, and/or used in conjunction with CLS products. Damage to the product caused by replacement bulbs or corrosion or discoloration of brass components are not covered by this warranty.

LIMITATION OF LIABILITY:

IN NO EVENT SHALL CLS BE LIABLE FOR SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (REGARDLESS OF THE FORM OF ACTION, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR INTORT INCLUDING NEGLIGENCE), NOR FOR LOST PROFITS; NOR SHALL THE LIABILITY OF CLS FOR ANY CLAIMS OR DAMAGE ARISING OUT OF OR CONNECTED WITH THESE TERMS OR THE MANUFACTURE, SALE, DELIVERY, USE, MAINTENANCE, REPAIR OR MODIFICATION OF CLS PRODUCTS, OR SUPPLY OF ANY REPLACEMENT PARTS THEREFORE, EXCEED THE PURCHASE PRICE OF CLS PRODUCTS GIVING RISE TO A CLAIM. NO LABOR CHARGES WILL BE ACCEPTED TO REMOVE OR INSTALL FIXTURES.

All returned products must be accompanied by a Return Goods Authorization Number issued by the Company and must be returned freight prepaid. Any product received without a Return Goods Authorization Number from the Company will be refused.

CLS is not responsible for merchandise damaged in transit. Repaired or replaced products shall be subject to the terms of this warranty and are inspected when packed. Evident or concealed damage that is made in transit should be reported at once to the carrier making the delivery and a claim filed with them.

Reproductions of this document without prior written approval of CLS are strictly prohibited.

GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

LA PRÉSENTE GARANTIE CONSTITUE LA SEULE GARANTIE POUR CE PRODUIT ET PRÉVAUT SUR TOUTE AUTRE GARANTIE, QU'ELLE SOIT EXPRESSE OU TACITE Y COMPRIS, SANS TOUTEFOIS S'Y LIMITER, TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE ET POUR UN USAGE PARTICULIER.

Cooper Lighting Solutions ("CLS") garantit à ses clients, pendant une période de cinq ans à compter de la date d'achat, que ses produits CLS sont exempts de tout défaut de matériaux et de fabrication. En vertu de la présente garantie, l'obligation de CLS se limite expressément à fournir des produits de remplacement. La présente garantie n'est proposée qu'à l'acheteur initial du produit. CLS requiert un reçu ou autre preuve d'achat qu'elle jugera acceptable sur lequel est indiquée la date de l'achat initial. Cette preuve d'achat est requise pour obtenir l'exécution de la garantie.

La garantie ne s'applique pas aux produits CLS qui ont été modifiés ou réparés, ou qui ont fait l'objet d'une négligence ou d'un usage abusif ou inapproprié, ou qui ont été endommagés en raison d'un accident (y compris durant le transport). Cette garantie ne s'applique pas aux produits qui ne sont pas fabriqués par CLS et qui ont été fournis, installés et/ou utilisés avec des produits CLS. Les dommages au produit causés par une ampoule de rechange ou la corrosion, et la décoloration des pièces de laiton ne sont pas couverts par cette garantie.

LIMITATION DES RESPONSABILITÉS :

CLS NE SERA EN AUCUN CAS TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES SPÉCIAUX, INDIRECTS, ACCESSOIRES ET CONSÉCUTIFS (QUELLE QUE SOIT LA RAISON, MÊME SI CETTE RESPONSABILITÉ REPOSE SUR UN CONTRAT, LA RESPONSABILITÉ STRICTE, OU DES DÉLITS, Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE), NI POUR LA PERTE DE PROFITS, ET MÊME SI LA RESPONSABILITÉ DECLS POUR DES RÉCLAMATIONS OU DES DOMMAGES FAIT SUITE À LA PRÉSENTE GARANTIE OU EST LIÉE AUX MODALITÉS DES PRÉSENTES, À LA FABRICATION, À LA VENTE, À LA LIVRAISON, À L'UTILISATION, À L'ENTRETIEN, À LA RÉPARATION, OU À LA MODIFICATION DE PRODUITS CLS, OU À LA FOURNITURE DE TOUTE PIÈCE DE RECHANGE CONNEXE, LE COÛT DES DOMMAGES NE PEUT DÉPASSER LE COÛT D'ACHAT DU PRODUIT CLS FAISANT L'OBJET DE LA RÉCLAMATION AU TITRE DE LA PRÉSENTE GARANTIE. AUCUN FRAIS DE MAIN-D'OEUVRE NE SERA REMBOURSÉ POUR ENLEVER OU INSTALLER UN BOÎTIER.

Tout produit retourné doit comporter un numéro d'autorisation de retour de produit fourni par l'entreprise et être expédié port payé. Nous refuserons tout produit qui n'est pas accompagné d'un numéro d'autorisation de retour de produit fourni par l'entreprise.

CLS n'est pas responsable de la marchandise endommagée durant le transport. Les produits réparés ou remplacés seront soumis aux modalités de la présente garantie et seront inspectés au moment d'être emballés. Tout dommage apparent ou non survenant pendant le transport doit être signalé immédiatement au transporteur effectuant la livraison et une réclamation doit être adressée à ce dernier.

La reproduction de ce document est strictement interdite sans l'autorisation préalable par écrit de CLS.

GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS

LA SIGUIENTE GARANTÍA ES EXCLUSIVA Y REEMPLAZA A CUALQUIER OTRA GARANTÍA, YA SEA EXPRESA, IMPLÍCITA O ESTABLECIDA POR LA LEY, INCLUIDA, ENTRE OTRAS, CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIALIZACIÓN O ADAPTACIÓN PARA UN OBJETIVO EN PARTICULAR.

Cooper Lighting Solutions ("CLS") garantiza a los clientes que, durante un período de cinco años a partir de la fecha de compra, los productos de CLS estarán exentos por defectos en materiales y mano de obra. La obligación de CLS bajo esta garantía queda expresamente limitada a la provisión de los productos de repuesto. Esta garantía se extiende solo al comprador original del producto. El recibo del comprador u otra prueba de la fecha de la compra original aceptable para CLS. Esto es necesario antes de dar cuenta de un mal rendimiento bajo garantía.

Esta garantía no se aplica a los productos de CLS que han sido alterados o reparados o que han sido objeto de negligencia, abuso, uso indebido o accidente (incluidos los daños de envío). Esta garantía no se aplica a productos no fabricados por CLS que se hayan suministrado, instalado y/o utilizado en conjunto con los productos de CLS. Esta garantía no cubre los daños al producto provocados por el reemplazo de bombillas, corrosión o decoloración de los componentes de bronce.

LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD:

BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA CLS SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS ESPECIALES, INDIRECTOS, INCIDENTALES O ACCIDENTALES (INDEPENDIENTEMENTE DE LA FORMA DE ACCIÓN, YA SEA EN CONTRATO, RESPONSABILIDAD ESTRUCTIVA O EXTRA CONTRACTUAL, INCLUIDA LA NEGLIGENCIA), NI POR LAS PÉRDIDAS DE GANANCIAS; TAMPOCO CLS SERÁ RESPONSABLE POR CUALQUIER RECLAMO O DAÑO QUE SURJA EN RELACIÓN A ESTOS TÉRMINOS O CON LA FABRICACIÓN, VENTA, ENTREGA, USO, MANTENIMIENTO, REPARACIÓN O MODIFICACIÓN DE LOS PRODUCTOS, NI CON EL SUMINISTRO DE CUALQUIER PIEZA DE REPUESTO QUE EXCEDA EL PRECIO DE COMPRA DEL PRODUCTO. NO SE ACEPTARÁN CARGOS POR MANO DE OBRA PARA RETIRAR O INSTALAR LOS ACCESORIOS.

Todos los productos devueltos deben estar acompañados por el Número de Autorización de Bienes Devueltos emitido por la Compañía y debe pagarse el transporte por anticipado. Cualquier producto recibido sin un Número de Autorización de Bienes Devueltos de la Compañía será rechazado.

CLS no es responsable de los daños en la mercadería durante el transporte. Los productos reparados o reemplazados quedan sujetos a los términos de esta garantía y se inspeccionan cuando se empaquetan. El daño evidente u oculto que se produce en tránsito debe informarse de inmediato al transportista que realiza la entrega y se debe presentar un reclamo.

Las reproducciones de este documento sin previa aprobación por escrito de CLS están estrictamente prohibidas.

FCC Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

⚠ WARNING: FCC Regulations state that any unauthorized changes or modifications to this equipment not expressly approved by the manufacturer could void the user's authorization to operate this equipment.



ENERGY STAR® is sponsored by the U.S. Environmental Protection Agency & U.S. Department of Energy. Visit www.energystar.gov to learn more.

Énoncé de la FCC

Cet équipement a été mis à l'essai et déclaré conforme aux limites établies pour un dispositif numérique de classe B en vertu d'article 15 des règlements de la FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre tout brouillage nuisible dans une installation résidentielle. Cet équipement produit utilise et peut émettre des ondes radioélectriques et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut créer des parasites nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'existe aucune garantie que les interférences ne se produiront pas avec une installation particulière. Si cet équipement cause des brouillages préjudiciables à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est invité à essayer de corriger ce brouillage au moyen de l'une ou de plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement sur une prise indépendante du circuit d'alimentation du récepteur.
- Consulter le détaillant ou un technicien de radio/télévision compétent pour obtenir de l'aide.

⚠ AVERTISSEMENT : Les réglementations de la FCC mentionnent que toute modification ou altération apportée à cet équipement n'étant pas expressément approuvée par le fabricant peut annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner cet équipement.

ENERGY STAR® est commandité par Agence des États-Unis pour la protection de l'environnement et le département américain de l'Énergie. Pour en savoir plus, visitez www.energystar.gov.

Declaración de la FCC

El equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de conformidad con la parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra las interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera usos y puede emitir energía de radiofrecuencia y si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañina en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se puede garantizar que dicha interferencia no ocurra en una instalación determinada. Si este equipo causa interferencia dañina en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente al que está conectado el receptor
- Consultar con el distribuidor o con un técnico de radio/TV experimentado para obtener ayuda.

⚠ ADVERTENCIA: Las Reglamentaciones de la FCC establecen que todo cambio o modificación no autorizados en este equipo, que no estén aprobados expresamente por el fabricante, podrían anular la autorización del usuario para operar el equipo.

ENERGY STAR® está patrocinado por la de EE.UU.) y el U.S. Department of Energy (Departamento de Energía de EE.UU.). Visite www.energystar.ca.gov para más información.

Troubleshooting | Dépannage | Diagnostico y solucion de problemas

Problem

Light does not come ON.

Cause / Solution

No power to the fixture.

- Check if circuit breaker tripped.
- Confirm wall switch is ON.

TURN OFF POWER BEFORE CONTINUING.

Wiring to the unit is loose.

- Confirm wiring is properly secured.

Problème

Le luminaire ne s'allume pas.

Cause/solution

Le courant ne se rend pas au luminaire.

- Assurez-vous que le disjoncteur est enclenché.
- Assurez-vous que l'interrupteur est allumé.

METTEZ L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE HORS TENSION AVANT DE POURSUIVRE.

Les fils du luminaire sont lâches.

- Assurez-vous que le câblage est installé correctement.

Problema

No se enciende la luz.

Causa del/Solución

La potencia de alimentación no llega a la luminaria.

- Verifique que el disyuntor no se haya disparado.
- Corrobore que el interruptor de pared esté en posición de ENCENDIDO (ON).

DESCONECTE LA ALIMENTACIÓN ANTES DE CONTINUAR.

Los cables de la unidad están flojos.

- Corrobore que el cableado esté correctamente asegurado.

Cooper Lighting Solutions is a registered trademark. All trademarks are property of their respective owners.

Cooper Lighting Solutions est une marque de commerce déposée. Toutes les autres marques de commerce sont la propriété de leur propriétaire respectif.

Cooper Lighting Solutions es una marca comercial registrada. Todas las marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

© 2020 Cooper Lighting Solutions
All Rights Reserved
Printed in USA
Imprimé aux États-Unis
Impreso en los EE. UU.
Publication No. IL51810722
March 2022



Cooper Lighting Solutions
1121 Highway 74 South
Peachtree City, GA 30269
P: 770-486-4800
www.cooperlighting.com